

Qhov Chaw tawm Cov Nyiaj Tau Los rau Cov Me Nyuam	
(Cov) Qhov Piv Txww	
- Nyiaj tau los ntawm hauj lwm ua ntej txiav se tawm	- Me nyuam muaj hauj lwm ua puv sib hawm los sis tsis puv sij hawm uas lawv khvw tau ib cov nyiaj hli los sis nyiaj nqi zog
- Nyiaj Xaus Saum - Them nyiaj xiam oob khab - Nyiaj pab rau cov dim txoj sia	- Me nyuam qhov muag tsis pom los sis xiam oob qhab thiab tua txais cov txiav ntsig ntawm Xaus Saum. - Niam txiv yog neeg xiam oob qhab, so noj nyiaj laus, los sis tuag lawm, thiab lawv cov me nyuam tau txais cov txiav ntsig los ntawm Xaus Saum
- Nyiaj tau los ntawm lwm tus sab nraum tsev neeg	- Ib tug phooy wvg los sis lwm tsev neeg sab nrauv muab nyiaj rau me nyuam siv yam tsis tu ncua
- Nyiaj tau los ntawm lwm qhov chaw	- Ib tug me nyuam tau txais nyiaj tsis tu ncua los ntawm ib lub tuam txhab paj nyiaj laus, kev cia siab, los sis kev ntseeg siab

Nyiaj tau los ntawm hauj lwm	Kev Pab ntawm Nom Tswv / Nyiaj Saib Xyuas / Kev Pab Tu Me Nyuam Yaus	Cov Nyiaj Laus / So Noj Nyiaj Laus / Tag Nrho Lwm Yam Nyiaj Tau Los
- Nyiaj hli ua ntej txiav se tawm, nyiaj ua hauj lwm, nyiaj ntsuab muab pub (cash bonuses) - <i>Qhov nyiaj tau los ntawm kev ua hauj lwm rau tus kheej (liaj teb los sis lag lwm); LIAJ TEB—xyuas kab 3 thiab kab 6 ntawm daim ntawv Schedule (Teev Qhia) 1 los sis kab 34 ntawm daim ntawv Schedule (Teev Qhia) F; LAG LUAM—kab 31 ntawm daim ntawv Schedule (Teev Qhia) C los sis tsab ntawv 1040-Kab 8, Nyiaj Khvw Tau thiab Nqe Lus Teev, Kab 3.</i> Yog hais tias koj muaj nyob rau hauv U.S. uwg tub rob: - Cov nyiaj thiab cov nyiaj ntsuab nyiaj tshw xeb los sis nyiaj khoom plig (TSIS SUAV NROG kev them nyiaj rau kev ntaw roq, FSSA los sis cov nyiaj los ntawm cov tsev tso nyiaj) - Nyiaj rau vaj tse, khoom noj khoom haus thiab khaub ncaws	- Cov txiav ntsig rau kev poob hauj lwm - Neeg ua hauj lwm raug mob - Nyiaj tau los pab kev ruaj ntseg (SSI) - Nyiaj pab los ntawm lub xeev los sis tsoom fwv hauv zos - Kev them nyiaj pab saib xyuas - Kev them nyiaj tu me nyuam - Cov txiav ntsig rau qub tub rob - Nyiaj tsem hauj lwm	- Xaus Saum (suav hrug kev tsheb ciav hlau laus thiab dub ntaws cov kev pab cuam) - Cov nyiaj laus los sis txiav ntsig rau kev xiam oob qhab - Nyiaj tsis tu ncua tau los ntawm kev ntseeg los sis av - Nyiaj them ib xyoo ib zaug - Peev nyiaj tso ua lag luam tau los - Nyiaj paj tau los - Nyiaj tau los ntawm tsev xauj - nyiaj ntsuab tsis tu ncua los ntawm lwm tsev neeg sab nraud

LWM YAM XAIV TAU

Cov cim ntawm me nyuam haiv neeg thiab haiv neeg me

Peb yuav tsum tau nug cov ntaub ntawv txog koj tus me nyuam haiv neeg thiab haiv neeg me. Cov ntaub ntawv no yog qhov tseem ceeb thiab pab kom ntseeg tias peb tau muab kev pab rau peb lub zej zog tau zoo. Kev teb rau ntu lus no yog xaiv tau thiab tsis muaj kev cuam tshuan txog koj tus me nyuam qhov muaj feem tau txais zaub mov dawb los sis tso nqi.

Haiv neeg me (xaiv ib qho)

 Neeg Mev los sis Latino Tsis Yog Neeg Mev los sis Latino

Haiv neeg (xaiv ib los sis ntaw qhov)

 Neeg Tawv Dawb los sis Neeg Alaska Ib Txwm Neeg Es-Xias Neeg Qhab lossis Keeb Kwm Alaska Keeb Kwm Hawaii lossis Lwm Sab Hnub Tuaj Neeg Tawv Dawb

The Richard B. Russell National School Lunch Act xav tau cov ntaub ntawv ntawm daim ntawv thov no. Koj tsis tas yuav tsum muab cov ntaub ntawv no, tab sis yog koj tsis muab cov ntaub ntawv no, peb tsis tuaj yeem pom zo rau koj tus me nyuam kom tau txais zaub mov dawb los sis tuo nqi. Koj yuav tsum muaj plaub tus lej tom qab ntawm tus lej xaus saus (SSN) ntawm tus neeg muaj hnub nyog haiv yim neeg uas kos npe daim ntawv thov no. Tsis xav tau plaub tus lej kawg ntawm tus lej neeg txom nyem yog thaum koj thov sawv cev rau tus me nyuam tu los sis koj muaj npe Chow Hauj Lwm Pab Cuam Khoom Muaj Txiaj Ntsig Ntxiv (SNAP), Kev Pab Zaub Mov Ntxiv (Supplemental Nutrition Assistance Program, SNAP), Kev Pab Ib Ntawv Rau Cov Tsev Xav Tau Kev Pab (Temporary Assistance for Needy Families, TANF) los sis Kev Pab Cuam Faib Zaub Mov hauv Cov Kev Tswj Tseeg Rau Neeg Is Dias (Food Distribution Program on Indian Reservations, FDPIR) tus lej thov los sis lwm yam xav FDPIR rau koj tus me nyuam los sis thaum koj qhia tias tus neeg muaj hnub nyog haiv yim neeg uas kos npe hauv daim ntawv thov tsis muaj tus xaus saus. Peb yuav siv koj cov ntaub ntawv los txiav txim siab seb koj tus menyuam puas muaj feem tau txais zaub mov dawb los sis tuo nqi qis, thiab rau kev tswj hwm thiab yuam kom muaj kev pab plusa su thiab plusa tshais. TEJ ZAUM peb yuav ntawv tsum koj cov ntaub ntawv muaj feem txhawm rau kev kawm, noj qab haus huv, thiab pab cuam zaub muaj txiav ntsig zoo txhawm rau pab lawv ntawm, nyiaj txiag, los sis txiav txim siab cov kev pab rau lawv cov hauj lwm, cov neeg kuaj xyuas txo hauj lwm, thiab yuam kev ua hauj lwm raws kev cai lij choj kom pab lawv saib mus rau kev yuam cov cai.

Raws li tsom hw teb chaws txo cai lij choj hais bog cov cai pej xeem thiab Teb Chaws Meskas Feem Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Ua Qoob Loo (US Department of Agriculture, USDA) cov kev cai thiab cov cai hais txog cai pej xeem, lub chaw ua hauj lwm no raug txwv tsis pub muaj kev ntxub ntxaug vim yog saib raws haiv neeg, xim tawv nqaj, lub teb chaws yug, poj niam los sis txiv neej (xws li kev txheeb qhia tias yog poj niam los txiv neej thiab kev nyiaj rau fab kev sib diaj sib deev), kev xiam oob qhab, hnub nyog, los sis kev pauj kua zaub ntsuab los sis kev ua pauj rau kev sawv nqua hu cov cai pej xeem yav ua ntej.

Lub khoso kas no cov ntaub ntawv kuj yuav muaj ua lwm horz lus uas tsis yog lus Askiv thiab. Cov neeg xiam oob qhab uas xav tau lwm txo hauv kev sib txuas lus los txais lub khoso kas no cov ntaub ntawv (xws li Cov Ntawv Rau Neeg Dig Muag, cov ntaw luam ua tus ntaww loj, cov subat kaw lus, Hom Lus Piav Tes Meskas, thiab lwm yam) yuav tsum tiv tauj rau Lub

Chaw Ua Hauj Lwm hauv Lub Lub los sis hauv cheeb tsam uas yog tus saib xyuas lub khoso kas los sis USDA lub TARGET Center ntawm tus xov tooj (202) 720-2600 (kaw subab thiab TTY) los sis tiv tauj rau USDA dhau los ntawm Federal Relay Service ntawm tus xov tooj (800) 877-8339.

Txhawm rau ua daim ntawv tsis txais siab txog kev ntxub ntxaug hauv lub khoso kas, Tus Neeg Tsis Txais Siab yuav tsum ua kom tiav Daim Foos AD-3027, USDA Daim Foos Hais Kev Tsis Txais Siab Hauv Lub Khoso Kas uas yog tuaj yeem mus muab tau nyob hauv online ntawm: <https://www.fns.usda.gov/sites/default/files/resource-files/ad3027-hmogn.pdf>, muab los ntawm USDA txhua lub chaw ua hauj lwm, los ntawm kev hu rats tus xov tooj (866) 632-9992, los sis yog los ntawm kev sau ntawv rau USDA qhov chaw nyob. Tsab ntawv yuav tsum muaj tus neeg tsis txais siab lub npe, chaw nyob, nab npawb xov tooj, thiab sau cov los piav qhia qhov kev ntxub ntxaug was koj tau lab iam kom nxaws txaus los qhia rau Tus Tub Tuav Ntawv Pab rau Cov Cai Pej Xeem (Assistant Secretary for Civil Rights, ASCR) hais txog qhov xwm txheeji thiab hinub tim uas muaj qhov kev yuam cov cai pej xeem uas raug iab lab ntawd tshwm sim. Yuav tsum muab daim foos AD-3027 los sis tsab ntaw uas sau tiav lawm xa mus rau USDA los ntawm:

(1) xa pais xab nis:

U.S. Department of Agriculture Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW Washington, D.C. 20250-9410; los sis

(2) fev:

(833) 256-1665 los sis (202) 690-7442; los sis

(3) xa email:

program.intake@usda.gov

Lub chaw ua hauj lwm no yog ib lub chaw uas muaj vaj huam sib luag.

Qhov chaw nyob saum toj saud yog cia siv rau cov hauj lwm ua ntawv tsis txais siab hais txog kev cais neeg tsis raws cai nkaus xwb. Thox va daim ntaww ua thov kev pab no mus rau koj lub tsev kawm ntaww, tsis yog xa rau USDA.

Tsis txhob sau tawm

Rau tsev kawm ntawv siv xwb

Annual Income Conversion: Weekly x 52, Bi-Weekly (Every 2 Weeks) x 26, Twice a Month x 24, Monthly x 12

Total Income

How often?

Weekly	Bi-Weekly	2x Month	Monthly	Yearly
<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Household Size

Categorical Eligibility

Free	Reduced	Denied
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Date Denied

Mo./Day/Yr. _____

Reason for Denial or Withdrawal

Determining Official's Signature

Date Mo./Day/Yr.

Confirming Official's Signature

Required for Verification process only

Date Mo./Day/Yr.

Verifying Official's Signature

Date Mo./Day/Yr.

For schools participating in CEP only:

Are all students on this application enrolled in a CEP school?

Yes No

If YES, the processing of this application cannot be paid for by the nonprofit school food service account. Only non-CEP applications are used for verification, conducting an independent review of applications, and the Certification and Benefit Issuance portion of the Administrative Review.